

**TÒA ÁN NHÂN DÂN  
HUYỆN SÔNG LÔ  
TỈNH VINH PHÚC**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: 01/2017/QĐST - DS

Sông Lô, ngày 04 tháng 6 năm 2018

**QUYẾT ĐỊNH  
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ**

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 25 tháng 5 năm 2018 về việc các đương sự thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 07/2018/TLST - DS ngày 20 tháng 3 năm 2018.

**XÉT THẤY**

Các thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thoả thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

**QUYẾT ĐỊNH**

**1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:**

Nguyên đơn: anh Lê Văn V, sinh năm 1981.

Địa chỉ: thôn G, xã Q, huyện S, tỉnh Vĩnh Phúc

Bị đơn: anh Nguyễn Văn D, sinh năm 1977.

Địa chỉ: thôn H, xã B, huyện S, tỉnh Vĩnh Phúc

Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan: chị Lê Thị N, sinh năm 1988.

Địa chỉ: thôn G, xã Q, huyện S, tỉnh Vĩnh Phúc.

**2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:**

Anh Nguyễn Văn D thanh toán trả nợ cho anh Lê Văn V số tiền là 50.000.000đ (năm mươi triệu đồng) theo phương thức anh D trả cho anh V mỗi tháng 2.000.000đ (hai triệu đồng) kể từ tháng 6/2018 đến khi anh D trả hết số nợ 50.000.000đ cho anh V. Anh D thực hiện việc trả tiền cho anh V vào ngày 25 dương lịch hàng tháng.

Kể từ ngày anh V có đơn yêu cầu thi hành án nếu anh D không tự nguyện thi hành khoản tiền nói trên thì hàng tháng còn phải chịu khoản tiền lãi theo mức lãi suất được xác định bằng 50% của mức lãi suất 20%/năm của số tiền chưa trả tương ứng với thời gian chậm thi hành án.

Về án phí: anh Nguyễn Văn D tự nguyện chịu 1.250.000đ án phí dân sự sơ thẩm. Trả lại cho anh V số tiền 1.250.000đ anh đã nộp theo biên lai thu tiền tạm ứng án phí số: AA/2016/0004690 ngày 20 tháng 3 năm 2018 của chi cục Thi hành án dân sự huyện Sông Lô.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thoả thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại Điều 6, 7 và Điều 9 Luật thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

***Nơi nhận:***

- *Đương sự;*
- *VKSND huyện Sông Lô;*
- *Chi cục THADS huyện Sông Lô;*
- *Lưu hồ sơ vụ án.*

**THẨM PHÁN**

(đã ký tên và đóng dấu)

**Trần Thị Huệ**